

„Élsz egy városban, azt hiszed ismered.

Ó, dehogyis ismered! Ha azt akarod, hogy egy város a tied legyen, nyiss be a kapukon, fordulj be az udvarokba, sétálj föl a lépcsőkön, lebbentsd meg a függönyöket az ablakok mögött. Ha így teszel, lassan tied lesz a város, ahol élsz.”

Ez volt a célja annak a fotópályázatnak, melyet Derecske Város Önkormányzata az EFOP-1.2.11-16-2017-00057 kódszámú, „Esély Derecskén” című projekt keretén belül hirdetett.

Hogy az elkészült képek által megtartsa személyes életünkben a múltó időt, megőrizze, megrajzolja városunk arcát 2020 nyarán, ami több okból is emlékezetes marad.

A felhívásra beérkezett munkák közül a szakmai zsűri Tóth Bertalan Nézőpont című fényképét hirdette ki a legjobban sikerült pályázatnak.



Már nem az a feladat,
hogymindenki
maradjon otthon,
hanem az, hogy



**tartsák be
a kézmosási,
maszkhasználati,
távolságtartási
szabályokat.**

A koronavírus közösségi terjedése ellen

- **kerüljük** azokat a helyeket, ahol zárt térben sokan vannak
 - **tartsuk** a másfél méteres távolságot,
 - **gyakran és alaposan** mossunk kezet
 - **viseljük** maszkot az üzletekben és a tömegközlekedési eszközökön
 - **akínél hatósági** házi karantént rendeltek el, tartsa be
 - **akinek tünetei** vannak, ne menjen közösségbe: maradjon otthon és telefonon értesítse háziorvost
- Vigyázzunk egymásra!**



DERECSE VÁROS ÖNKORMÁNYZATÁNAK

HIRDETMÉNYE

Településrendezési Terv módosítása – 2020.

Tájékoztatom Derecske Város tisztelt lakosságát, a civil, érdekképviseleti és gazdálkodó szervezeteket, valamint a településen működő elismert egyházakat, mint partnereket, hogy Derecske Város Önkormányzata a településfejlesztési koncepcióról, az integrált településfejlesztési stratégiáról és a településrendezési eszközökről, valamint egyes településrendezési sajátos jogintézményekről szóló 314/2012. (XI. 8.) Kormányrendelet 42. §-a alapján megkezdte a településrendezési terv módosításának kidolgozását.

Érintett helyszín:

Derecske dél – külterület.

Módosítás tárgya:

M4 Püspökladány-Berettyóújfalú közötti szakasz autópályává fejleszthető 2x2 forgalmi sávú autópályát engedélyezési tervének elkészítése, szükséges építési engedélyek beszerzése és a kiviteli terv elkészítése. Jelen projekt nemzetgazdasági szempontból kiemelt jelentőségű közlekedési infrastruktúra-beruházás.

Derecske Város hatályos településrendezési tervén a már feltüntetett nyomvonal nem teljesen fedti le a teljes most tervezett nyomvonalat. Igy a tervezés során cél a forgalmi csomópont végleges kialakítása, pontosítása.

A veszélyhelyzet megszűnésével összefüggő átmeneti szabályokról és a járványügyi készségről szóló 2020. évi LVIII. törvény alapján, értesítjük a Tisztelt Partnereket, hogy lakossági tájékoztatásunk kizárólag elektronikus úton történik.

A dokumentáció elektronikus elérhető a település honlapján,
az alábbi linken:

<http://www.derecske.hu/page/q/10038#c>

Javasataikat, észrevételeiket a közzétételt követő 15 napban, azaz **2020. szeptember 29-ig** kizárólag elektronikus úton a cseh.akos@derecske.hu e-mail címen várjuk.

Derecske, 2020. szeptember 10.

Tisztelettel:


Bórdán Szabolcs
polgármester



Városházi hírek

A Képviselő-testület a 2020. augusztus 13.-ai rendkívüli ülésén az alábbiakról döntött:

1. Elfogadásra került Derecske Város Önkormányzat 2020. évi költségvetési rendeletének a módosítása 1.700.854 ezer Ft költségvetési bevétellel, 2.447.639 ezer Ft költségvetési kiadással. A módosítás összege 126.945 ezer Ft, amelyből 51.760 ezer Ft költségvetési bevétel, 75.185 ezer Ft finanszírozási bevétel. A módosítás a kiadási oldalon 126.945 ezer Ft költségvetési kiadás.

2. Módosításra került Derecske Város Önkormányzat Képviselő-testületének az építményadóról szóló 25/2013. (IX. 27.) önkormányzati rendelete. A módosítás értelmében már nem lehet adóztatni reklámhordozókat. Az adókat külön adatbejelentési kötelezettség nem terheli.

3. Módosításra került Derecske Város Önkormányzat Képviselő-testületének az önkormányzat vagyonáról és a vagyongazdálkodás szabályairól szóló 13/2012. (III. 30.) önkormányzati rendelete. A helyi vagyonrendelet mellékleteiben átvezetésre kerültek az aktuális változások.

4. Módosításra került Derecske Város Önkormányzat Képviselő-testületének az önkormányzat tulajdonában álló lakások és nem lakás céljára szolgáló helyiségek bérbeadásának, valamint elidegenítésének feltételeiről szóló 34/2018. (XII. 21.) önkormányzati rendelete. A módosítással átvezetésre és bevezetésre kerültek a helyi bérlet rendeletbe azon lakások és helyiségek, amelyek a „*Leromlott városi területek rehabilitációja Derecskén*” című TOP-4.3.1-16-HB1-2017-00006 azonosítós számú projekt és a „*Zöld Város kialakítása Derecskén*” című, TOP-2.1.2-15-HB1-2016-00007 azonosítós számú projekt keretében újultak meg, illetve épültek meg.

5. A Derecske-Létavértesi Kistérség Többcélú Kistérségi Társulása Társulási Megállapodás módosításáról is döntött a Képviselő-testület. A módosítást az elmúlt évben lezajlott helyi választások miatti változások indokolták.

6. Módosításra került a Derecske Város Önkormányzata és a Derecskei Városgazdálkodási Nonprofit Korlátolt Felelősségű Társaság (székhelye: 4130 Derecske, Köztársaság út 90.) között fennálló 2014. április 30. napján

kötött Közszolgáltatási Szerződés.

7. Elfogadásra került a Debreceni Vízmű Zrt. által a közműves ivóvízellátó és szennyvízelvezető rendszerre összeállított Gördülő Fejlesztési Terv a 2021-2035. évekre.

8. A jogszabályi változások miatt „új” Közbeszerzési Szabályzat került elfogadásra Derecske Város Önkormányzata részére.

Módosításra került a 2020. évre vonatkozó Éves Összesített Közbeszerzési Terv. A Közbeszerzési Tervbe beépítésre került a ROHU 425 „Joint Development of Human Resources in Cross-Border Area” elnevezésű projekthez kapcsolódó képzési feladatok ellátása elnevezésű közbeszerzés.

9. Derecske Város Önkormányzata Képviselő-testülete döntött arról, hogy a „*Zöld Város kialakítása Derecskén*” című, TOP-2.1.2-15-HB1-2016-00007 azonosítós számú projekt keretében megépült, Derecske Város Önkormányzata 1/1 arányú tulajdonát képező derecskei 74 helyrajzi szám alatt felvett, a valószínűleg 4130 Derecske, Makay János téren található

- Üzletház I. jelű épület üzlethelyiségeit,
- az Üzletház II. jelű épület konditerem helyiségét és kiszolgáló helyiségeit, valamint a
- Piaccsarnok épületét bérbeadás útján kívánja hasznosítani.

A bérbeadás útján történő hasznosításokra vonatkozó Pályázati felhívásokat jóváhagyta a Képviselő-testület. A pályázati felhívások Derecske Város Önkormányzatának honlapján, facebook oldalán és a Derecskei Közös Önkormányzati Hivatal hirdetőtábláján is olvashatóak, megtalálhatóak.

10. A Derecske Városi Művelődési Központ és Könyvtár intézményvezetői feladatainak ellátására beérkezett pályázat elbírálásáról is döntött a Képviselő-testület. A Képviselő-testület a Derecske Városi Művelődési Központ és Könyvtár magasabb vezetői, intézményvezetői feladatainak ellátásával a jelenlegi intézményvezetőt, Nádházi-Tálas Csillát bízta meg 2025. 08. 25. napjáig.

Tájékoztatás ügyfélfogadási korlátozásokról

Derecske Város Önkormányzata folyamatosan figyelemmel kíséri a COVID-19 járvány terjedésével kapcsolatos adatokat és a járványügyi készségre tekintettel ennek megfelelően vezeti be a szükséges intézkedéseket.

Tájékoztatjuk Tisztelt Ügyfeleinket, hogy a Derecskei Közös Önkormányzati Hivatalban (a továbbiakban: Hivatal) az ügyfélfogadás nem szünetel, de az ügyfelek és a dolgozók egészségének megőrzése érdekében 2020. szeptember 16. napjától az ügyfélfogadás rendje az alábbiak szerint módosul:

Az Ügyfelek kizárólag maszkot viselve, kézfertőtlenítést követően léphetnek be a Hivatal épületeibe és az ügyfélfogadás során az ügyintézők is maszkban, gumikesztyűben végzik feladatukat.

Kérjük az Ügyfeleket, hogy a kapcsolattartás során a telefonos és elektronikus ügyintézés részesítsék előnyben!

Elektronikus úton:

- az Önkormányzati Hivatali Portál felületen (<https://ohp.asp.gov.hu>), a portálon közzétett ügyekben van lehetőség elektronikus ügyintézésre,
- az e-Papírszolgáltatás (<https://epapir.gov.hu>) igénybevételével,
- a titkarsag@derecske.hu e-mail címen.

Bordán Szabolcs

polgármester

Az elektronikus ügyintézésről bővebb tájékoztatás elérhető a város honlapjáról (www.derecske.hu).

Telefonon szerdai napok kivételével: +36 (54) 410-078 központi telefonszámon vagy a www.derecske.hu honlapon az egyes szervezeti egységekhez tartozó elérhetőségeken.

A kérelemnyomtatványok a város honlapjáról letölthetők vagy igény esetén a nyomtatványa Hivatal főépületének előterében papíralapon átvehető.

A papíralapú kérelmek, beadványok benyújthatók a Hivatal főépületének előterében elhelyezett iratgyűjtő ládába történő elhelyezéssel.

A Polgármester és Jegyző fogadóórájának megtartására a fenti időponttól kezdődően a következők szerint kerül sor:

- Továbbra is hetente keddi napokon 13.00 órától 16.00 óráig előre történő telefonos bejelentkezés alapján.

- A fogadóóra lebonyolítása telefonon történő visszahívás útján történik.

Türelmüket és megértésüket tisztelettel megköszönjük!

Derecske, 2020. szeptember 15.

Varsányiné dr. Antal Erzsébet

jegyző

Elnöki tájékoztató a TOP-os fejlesztési lehetőségekről

2020. szeptember 10-én a Derecskei Közös Önkormányzati Hivatal Dísztermében Pajna Zoltán, a Hajdú-Bihar Megyei Közgyűlés elnöke tájékoztatót tartott a Képviselő-testület tagjainak részére az elkövetkezendő időszak pályázati lehetőségeiről, fejlesztéseiről. Részletesen bemutatásra kerültek a Terület- és Településfejlesztési Operatív Program (TOP) folytatásának részletei. A TOP első sorban az önkormányzatok fejlesztéseire biztosít forrásokat, az önkormányzatok gazdaságfejlesztési és azzal összefüggő város- és településfejlesztési akcióit támogatja.



Ügyfélfelvétel rendszer került kialakításra az Egészségházban az EFOP-1.8.2-17-2017-00004 azonosítószámú "Praxisközösség Derecskén" elnevezésű projekt keretén belül. A rendszer arra szolgál, hogy a lakosok időpontot tudjanak foglalni, a

Ügyfélfelvétel rendszer az Egészségházban

helyszínen pedig sorszám alapján kerülnek behívásra, ezáltal csökken a felesleges várakozási idő, a várótermek zsúfoltsága.

Időpontot Derecske Város mobil applikációján keresztül lehetséges foglalni, melynek során az alábbi adatokat szükséges megadni:

- email cím
- TAJ szám
- milyen egészségügyi szolgáltatást kíván igénybe venni: háziorvos vagy fogorvos
- orvos nevének kiválasztása
- időpont kiválasztása.

Amennyiben a megadott adatok helyesek az „Igen” gombra, ha nem akkor pedig a „Javítom” gombra szükséges kattintani. Végül a „Foglalás” gombbal elküldésre kerül az időpontfoglalás.

Az orvosi rendelőben telepítésre került egy érintőképernyős eszköz. Az érintőképernyőn lehe-

tőség van az applikáción keresztül foglalt időpont érvényesítésére, nyomtatására, illetve a helyszínen történő sorszám kérésére. Az applikációban és a helyszínen történt sorszámok egymástól nem különböznek, folytonosságot képeznek.

A sorszám kérését a hívó eszközön keresztül van lehetőség szüneteltetni.

A várókba telepített kijelzőkön keresztül kerül megjelenítésre a behívott sorszám. Minden kijelzőn, csak az orvosok saját területéhez tartozó sorszámok kerülnek megjelenítésre. A sorszám váltás éles hangjelzéssel jár. Az orvosok és asszisztensek tablet segítségével követhetik figyelemmel, hogy hányan várnak.

Derecske Város Önkormányzata reméli, hogy az ügyfélfelvétel rendszer hozzájárul az orvos-beteg találkozási hatékony lebonyolításához, növelve a lakosság megelégedettségét.

Polgármesteri jelentés

■ BORDÁN SZABOLCS polgármester

Augusztus 3.

A magtár épületét jártuk be és mutattuk meg esetleges bérlőnek, aki bisztróként szeretné üzemeltetni azt.

Augusztus 4.

Egy image film forgatását kezdtük el településünkéről.

Pajna Zoltánnal, a megyei közgyűlés elnökével egyeztettünk a Területi Operatív Program lehetőségeiről.

Augusztus 5.

Közel 10 hónap kihagyás után állampolgári eskü tételére került sor, melynél az esküt alpolgármester asszony kérte ki.

Augusztus 6.

A Derecskei Labdarúgók Sportegyesületének elnökével egyeztettünk a jövőbeli lehetőségekről, terveikről.

Augusztus 8.

Kisújszálláson a Kumánia elnevezésű rendezvényen vettünk részt a kollégáinkkal.

Ezt követően Szolnokra utaztam, ahol a Fidelitas szervezésében beszélgettünk többek között Szalay Ferenc Szolnok polgármesterével, illetve Szűcs Dániel Mezőtúral polgármesterével.

Augusztus 10.

Cyerekesély pályázat ellenőrzésére került sor, ahol mindent rendben találtak.

Augusztus 11.

Vezetői értekezletet tartottunk.

Augusztus 12.

Tirts Tamás, az Emberi Erőforrás Támogatáskezelő főigazgató-helyettesének mutattuk meg Derecskét és a benne rejlő potenciális erőit. Bízunk benne, hogy egy gyümölcsöző együttműködés indul el.

Augusztus 13.

Sorszámosztó rendszert üzemeltettünk be az Egészségházban, amely bízunk benne, hogy lakosság komfortérzetét fogja növelni.

Aznapi rendkívüli testületi ülést tartottunk.

A Civil Információs Centrum látogatta meg a Derecskei Labdarúgók Sportegyesületét és tájékoztatták az együttműködési lehetőségekről az egyesületet.

Augusztus 14.

Debrecenben a Kölcsey Központban a Debreceni Vízmű Zrt. új vezetője, Corján Ferenc mutatkozott be, aki Ányos Józsefet váltotta a tisztségében.

Késő délután egy lehetséges befektetővel tárgyaltunk.

Augusztus 15.

A Fidelitas Családvédelmi Kabinet alakuló ülésén vettem részt a Dorcas kempingben.

Ezt követően Debrecenben a felújított Dósa Nádor téri átadóját látogattuk meg.

Augusztus 16.

Egy projektünk keretein belül támogatást tudtunk nyújtani a Derecskei Roma Önkormányzatnak, melyből egy hagyományörző nap került megvalósításra.

Augusztus 17.

Színházi estre került sor, mely az Újkenyér Ünnepi sorozatunk része volt.

A műsor megtekintését megelőzően minden rendezvényt lemondtunk a Covid-19 járvány helyzet miatt.

Augusztus 18.

Meghívásra a Farmer Expo megnyitóján vettünk részt.

Augusztus 19.

Szemétszedési akciót tartott a kisderecskei TŰCSÜK Községi Ház, amelyhez én és alpolgármester asszony is örömmel csatlakoztunk.

Augusztus 20.

Megkoszorúztam a Szent István szobrunkat az önkormányzatunk és a Polgármesteri Hivatal képviselőjében.

Az ipari területünket mutattam be esetleges befektetőknek.

Augusztus 22.

Fidelitas foci kupát rendeztünk, ahol közel 60 fiatal mérettette meg magát. A derecskei Fidelitas csoport nyerte a tornát, ezúton is gratulálok mindenkinek.

Augusztus 24.

Ezen a napon a Tájháznál lévő nyárfasor kivágást kezdtük el, melyet folytatni fogunk, csak sajnos az időjárás közbe szőtt. Erre azért van szükség, mert már a járdát használhatatlanná tette a fák gyökérzete, illetve a későbbi állag megóvás érdekében is fontos volt hisz a tetőszerkezetet is veszélyezteti.

Augusztus 25.

Dryvit Profi Kft. ügyvezető igazgatójának, Bana László meghívásának tettem eleget a Kassai út 129. szám alatt, ahol egy régi ipari csarnokot alakítanak át Plázává.

Augusztus 26-28.

Megvalósult a tüdőszűrés Derecskén. Nagyon nagy érdeklődés volt iránta, a három nap alatt több százan vették igénybe a szolgáltatást.

Augusztus 27.

Esetleges bérlők megtekintették a szolgáltatóházat, a magtárat és a piacot.

Augusztus 28.

Budapesten és Nagykovácsiban jártunk, ahol egy esetleges együttműködés kialakítása jött szóba a BTESZ intézményével.



zésre indult meg. A jövőben is számít a hasonló civil szervezetek, lakosok által kezdeményezett ötletekre, melyeket lehetőség szerint az Önkormányzat igyekszik megvalósítani.

Az átadó ünnepségen részt vett Korbeák György a Hajdú-Bihar Megyei Fejlesztési Ügynökség Nonprofit Kft. ügyvezetője, aki beszédében elmondta, mennyire fontos hangsúlyt fektetni az effajta rekreációs projektekre.

További információ kérhető: Derecske Város Önkormányzata, +3654/548-080

PROJEKTADATOK:

Kedvezményezett neve: Derecske Város Önkormányzata

Megvalósítási helyszín: 4130 Derecske, Kossuth utca 18/A.; 4130 Derecske,

Külterület 037 hrsz.

Projektazonosító: VP6-19.2.1.-23-7-17

Iratazonosító: 1916201433

Projekt kezdete: 2019. június 26.

Projekt befejezési határideje: 2020. december 31.

Támogatás intenzitása: 100%



2020. 09. 11.

DERECSE VÁROS ÖNKORMÁNYZATA

SAJTÓKÖZLEMÉNY

SIKERESEN MEGVALÓSULT A „GÖRKUTYA” PROJEKT

Derecske Város Önkormányzata sikeresen pályázott a Vidékfejlesztési Program keretén belül a Dél-Nyírség, Erdőpuszták Leader Egyesület által meghirdetett, VP6-19.2.1.-23-7-17 kódszámú, Községi terek és kapcsolódó szolgáltatások című pályázati felhívásra.

A projekt keretében mintegy 15 millió forint támogatásból, két helyszínen valósítottunk meg közösségi tér fejlesztést.

A Sárospályai Sportpálya területén, a kondipark mellett 275 m² területű, 5 db speciális pályaelemet tartalmazó gördeszka pálya került megépítésre.

A Lőtér melletti 1.000 m² területen, 9 darab pályaelemből álló kutyafuttató került kialakításra.

2020. szeptember 11-én megtartott átadó ünnepségen, Bordán Szabolcs polgármester elmondta, hogy mindkét beruházás lakossági kezdeménye-

Átadták az M4 autópálya Berettyóújfalu-Nagykerek-i országhatár közötti II. szakaszát és az új határátkelőhelyet



2020. szeptember 4-én került sor az M4 autópálya Berettyóújfalu-Nagykerek-i országhatár közötti II. szakasz projekt átadó ünnepségére, amelynek keretében nyitották meg a Nagykerek-i Borsz. autópálya határátkelőhelyet is. Az ünnepélyes átadón részt vett Sijjártó Péter külgazdasági és külügyminiszter, Lucian Nicolae Bode román közlekedésért, infrastruktúráért és kommunikációért felelős miniszter és Bogdan Lucian Aurescu román külügyminiszter, valamint a térség országgyűlési képviselői, polgármesterei és a rendőrség vezetői.

A beruházásnak köszönhetően gyorsforgalmi kapcsolat jött létre Budapesttől Debrecenén át Nagyvárad térségéig. Városunkat az eseményen Bordán Szabolcs polgármester képviselte. ■

4811-es jelű Derecske-Konyár összekötő út átadása

A Magyar Közút Nonprofit Zrt. beruházásában, a Magyar Falu Program keretében megújult a 4811-es jelű Derecske-Konyár összekötő út külterületi, 5,7 kilométeres szakasza, mintegy bruttó 650 millió Forintértékből.

A burkolat felújítása során a szakemberek több mint 3500 köbméter aszfaltot építettek be a szakaszba. A megújult összekötő út érintett szakaszán a szakemberek két rétegben megerősítették a burkolatot, növényzetgondozási munkákat végeztek, kitisztították és rendbe hozták az árkokat, továbbá megújították a forgalomtechnikai jelzésrendszert és új, tartós burkolati jeleket festettek fel.

A felújított útszakasz átadására 2020. szeptember 9-én került sor, melyen részt vett Dr. Vitányi István országgyűlési képviselő, Pajna Zoltán a Hajdú-Bihar Megyei Közgyűlés Elnöke, Szoták Zoltán a Hajdú-Bihar Megyei Közútkezelő igazgatója, Víg Szilárd Konyár Község polgármestere, valamint Bordán Szabolcs Derecske város polgármestere.



Lomtalanítás Derecskén

Tájékoztatom a Tisztelt Lakosságot, hogy a Bihari Hulladékgazdálkodási Nonprofit Kft. 2020. október 17-én (szombaton) délelőtt lomtalanítást végez.

Kihelyezhető hulladékok: az ingatlanoknál keletkező olyan szilárd hulladékok, amelyek nem helyezhetők el a tároló edényben, a rendszeres hulladékszállítás alkalmával nem szállíthatók el (pl. bútor, elektronikai készülékek, nagyobb kartondobozok, rongy bezsákolva).

Nem kihelyezhető hulladékok: kommunális hulladék, építési törmelék, gépjármű gumi, akkumulátorok, veszélyes hulladéknak minősülő anyagok, vegyszerek és minden olyan hulladék, amely begyűjtése veszélyezteti a begyűjtést végzők testi épségét, egészségét.

Kérem, hogy a hulladékot, a lomtalanítás napján **legkésőbb reggel 7.00-ig**, de lehetőség szerint előző nap este helyezze ki az ingatlan elé. Ajárat minden utcán egyszer megvig.

A lomnak minősülő tárgyakat a gyűjtési útvonal mellé kell kihelyezni oly módon, hogy az a begyűjtő gépjárművel megközelíthető legyen, illetve a gyalogos- és gépjárműforgalmat ne akadályozza. Az apróbb kisméretű hulladékot bekötözött zsákokban kérjük kihelyezni.

Derecske, 2020. szeptember 15.

Tisztelettel:
Bordán Szabolcs
polgármester

Augusztus hónap folyamán is szépültek városunk utcái, közterületei

A Derecskei Városgazdálkodási Nonprofit Kft. munkatársai augusztus hónap folyamán sem tétlenkedtek

Útkarbantartás

Az egykori varroda épülete mellett található Erkel-zúg, valamint a Sirály utca tereprendezése és zúzott kővel való feltöltése által az útalap megerősítést kapott. Végleges megoldást a korábban felmerült problémákra az utcák szilárd burkolattal történő ellátása jelentené, mellyel párhuzamosan vízvezető rendszerkiépítésre kerülne.



Kátyúzási munkálatok

Augusztus hónap folyamán a város teljes területén felmérésre kerültek és megindultak az utak kátyúzási munkálatai, melyek jelenleg is folyamatban vannak.

A munkálatok két ütemben valósulnak meg. Az első ütemben 320 m², míg a második ütemben 151 m² útfelület kerül kátyúzásra.

Belterületi csapadékvíz elvezetés

Városunkban már több körben került sor a belterületi csapadékvíz-elvezető rendszerkiépítésére a belvíz által sújtott területeken.

A belterületi csapadékvíz-elvezetés III. ütem tervdokumentációja már a korábbi években elkészült. A tervdokumentációval érintett utcák közül 2020-ban elkészül a Vágóhíd és Dózsa György utcákat érintő rendszer kiépítése. A munkálatok – helyi vállalkozó bevonásával – jelenleg folyamatban vannak, melynek befejezése 2020. október 15-ig várható; elkészültével megoldódik a Vágóhíd és Dózsa György utcákat érintő csapadékvíz Szaszar-csatornába történő elvezetése.

Derecskei Városgazdálkodási Nonprofit Kft. munkatársai a Pázmány Péter, valamint a Nádasdy utcán gondoskodtak a csapadékvíz elvezető rendszerkiépítéséről.



Járdák

A Kossuth utca, a Bihari tér, a Jókai utca, a Dózsa György utca és a Semmelweis utca egyes szakaszain újult meg, ezáltal 2020 évben ezidáig 970,5 méterhosszúságban, 816,4 m² járdafelület készült el.

Az új járdák szélessége 0,8 -1,0 és 1,2 méter között alakul, a helyi adottságokat figyelembe véve.

A munkálatok még jelenleg is zajlanak, a tervek szerint még az idén további 161 méterhossznyi szakasz, illetve 153 m² felület kerül felújításra.





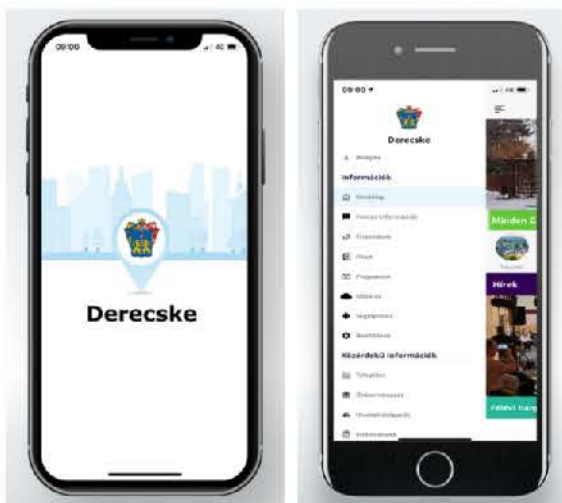
Pázmány Péter u. csapadékvíz elvezetés

Az új főtér padja...

Sajnálattal tapasztaltuk, hogy a Derecske város új főterének egyik padja vandalizmus áldozata lett. Az utcabútor eredeti állapotába történő helyreállításáról a Derecskei Városgazdálkodási Nonprofit Kft. munkatársai néhány napon belül gondoskodtak.



A park használatának rendje hamarosan kihelyezésre kerül a park több pontján. Ezúton szeretnénk megkérni a lakosságot a park és azon belül a játszótér eszközeinek, berendezési tárgyainak rendeltetésszerű használatára!



Hirdetési lehetőség Derecske Város applikációban

Derecske Város applikációja megjelenési felületet kínál a helyi vállalkozások, lakosok számára.

Az applikációt eddig több, mint 500 eszközre töltötték le városunkban. A platformon 4 aloldalon és ezek kombinációival van lehetőség hirdetni, egy hirdetési felületen több hirdetés is megjelenhet, egymást váltva.

A megjelenéshez képfarmátumú, kész anyagokat tudunk fogadni, melyek mérete mini-

mum: 400 x 267 px. A hirdetés képénél a fekvő elrendezést célszerű használni.

A hirdetés pozicionálása érkezési sorrendben történik.

A hirdetés díja: 10.000.- Ft + Áfa/hó

További információk kapcsán a Derecskei Városgazdálkodási Nonprofit Kft. munkatársai az alábbi elérhetőségeken állnak szíves rendelkezésükre:

info@devag.hu

+36 54 410-005

Barnamezős területek rehabilitációja Derecskén

Derecske Város Önkormányzata a Derecskei Városgazdálkodási Nonprofit Kft.-vel konzorciumban a TOP-2.1.1-16-HB1-2017-00002 azonosító számú, „Barnamezős területek rehabilitációja Derecskén” című projekt keretében a DEVAC Nonprofit Kft. Köztársaság út 36. szám alatti telephelyének, mint „barnamezős” területnek funkcióváltást eredményező megújítását valósítja meg. A beruházás keretében elbontásra kerülnek az itt lévő használaton kívüli leromlott állapotú épületek. Új, 486 m² alapterületű iparsarnok kerül megépítésre, mely 97 m² alapterületű közösségi kiszolgáló részből és 3 db műhelysarnokból áll. A projekt keretében létrehozott 3 db műhelysarnokot derecskei vállalkozások számára kívánjuk bérbe adni, ezzel is segítve a helyi vállalkozásokat. Az épület teljes körűen akadálymentesítésre kerül, valamint napkollektorok kerülnek felszerelésre. A műhelysarnokok közül 1 db 140 m²-es, 2 db pedig 120 m²-es alapterületű. Megépülnek a belső kiszolgáló utak, parkolók, melyek közül egy akadálymentes, valamint elsőként Derecskén 2 db elektromos töltőállomás is kialakításra fog kerülni. Összesen 1525 m² roncsolt talaj kerül rehabilitálásra és 800 m² terület pedig fűvesítésre.

Települési arculat és identitásfejlesztés keretében rendezvénysorozat kerül megtartásra.

A támogatás összege: 75.000.000 Ft.

A projekt fizikai befejezésének határideje: 2021. 03. 31.



Tüdőszűrés Derecskén

Az ország egyik legmodernebb mobil egészségügyi tüdőszűrő busza érkezett városunkba 2020. augusztus 26-28. között a Kenézy Gyula Kórház és Rendelőintézetből.

Öt év után ismét lehetősége nyílt a derecskeieknek a szűrővizsgálatra, melyet ki is használtak a lakosok a három nap alatt. Annak ellenére is több százan érkeztek a Derecske új főterén leparkolt mobil szűrőhelyre, hogy a COVID-járványadta biztonsági szabályok megnehezítették a folyamatot.



A biztonságra ügyelve az önkormányzat jóvoltából a Művelődési Központ kollégái maszkokat osztottak azoknak, akik nem vittek magukkal, illetve a kézfertőtlenítés is biztosítva volt. A nagy igényt mi sem bizonyítja jobban, hogy naponta kétszáz fő felett volt a szűrővizsgálatot igénybe

vevők száma, a három nap alatt pedig 696 főt sikerült a kórház munkatársainak leszűrni.

Derecske Város Önkormányzatának tervei között szerepel, hogy minden évben biztosíthassa a lakosságnak az egészség megőrzésére irányuló szűréseket.

A Derecske és Térsége Vidékfejlesztési Nonprofit Kft. szervezésében 2020. augusztus 28 – 29-i tanulmányutunkat a Csongrád-Csanád megyei Bördányban kezdtük. A község polgármesterének Tanács Gábornak és Lajkó Bálintnak a Bördányi Csermek- és Ifjúsági Önkormányzat polgármesterének köszönhetően megismerkedhettünk egy több mint húsz éve működő ifjúsági szervezet hétköznapijaival és az általuk elvégzett feladatokkal. A vezetésükkel bejárt Bördányi Ifjúsági Információs Pont jó példa volt számunkra, hogyan lehet gazdaságosan működtetni úgy egy ifjúsági teret, hogy az segítse a helyi fiatalok hétköznapi életét és egyúttal igényes szórakozást is biztosítson számukra.

A délután során a szegedi D2 Ifjúsági Fejlesztő és-Média Központban jártunk, ahol a helyi egykori igazgatója az Erzsébet Ifjúsági Alap Csongrád-Csanád megyei ifjúság szakmai mentora Vajda Árpád és munkatársai nyújtottak betekintést számunkra a D2 életébe. Bemutatójuknak köszönhetően megtudtuk, hogy tudja egy ifjúsági hely segíteni egy megyei jogú város és annak fiataljainak életét. Továbbá tevékenységük megismerésével felismerhettük mekkora szerepe van a médiának a fiatalok bevonásában és terveik megvalósításában.

A tanulmányút második napján a csapatépítés és az ismeretterjesztés volt a hangsúly. Ennek keretében a délelőtti folyamán egy sárkányhajóval szeltük át a Tiszát. A délután folyamán pedig meglátogattuk az Ópusztaszeri Nemzeti

Esély Derecskén projekt

BORDÁN LAJOS

Az EFOP-1.2.11-16-2017-00057 kódszámú Esély Derecskén című projekt keretében idén nyáron egy két napos szegedi tanulmányúton vehettek részt a derecskei fiatalok. A kirándulás célja a résztvevők új ismeretekkel való felruházása és az ifjúsági önkormányzatok működésének megismertetése volt.



Történelmi Emlékparkot és megcsodáltuk a méltán híres Feszty-körképet.

Az Esély Derecskén projekt a sikeres nyári tanulmányutat követően sem áll meg. Továbbra is szeretettel várunk minden derecskei fiatal csoportos és egyéni tanácsadásainkra, ismeretátá-

dási programjainkra valamint az Európai Unió és hazai programokra való felkészítő foglalkozásainkra. További információért, illetve saját ötletekkel keressétek bátran Pásztor Katalin szakmai vezetőt, valamint Bordán Lajos és Sáfrány Károly klubvezetőket.

Nagyon ritka családi öröm, hogy öt generáció együtt legyen

2020. Május 19-én ünnepelte 90. születésnapját Péter Miklósné, Ica néni, aki már 4 éve Kecskeméten, a fiatalabbik lányánál lakik.

Most itt Derecskén, idősebbik lányánál, Nagy Károlyné Péter Icanál is megünnepelték a kerek évfordulót. Az ünnepelt nagyon boldog volt, hogy jó egészségben megélhetette ezt a kort, és hogy ilyen nagy örömben lehet része, amikor a lánya, unokája, dédunokája és ükunokái között töltheti születésnapját.

Kívánunk a családnak még sok boldogságot, további jó egészséget, hogy a generációk még sok évet töltsenek együtt.

A fotón: Péter Miklósné, Nagy Károlyné Péter Ilona, Nagy Csabáné Nagy Ilona, Varga Dávidné Nagy Regina, Varga Dávid és Balázs.



Küzdelmes, de gazdag élet...

Betöltötte 100. életévét Derecske legidősebb polgára, Kiss Istvánné

■ FENYVES-ERDEI ANETT

Keveseknek adatik meg az, ami Kiss Istvánnénak: hosszú és dolgozó élet, vitathatatlan tisztelet és szeretet. Egy évszázada született Varga Terézia, Derecske város legidősebb polgára. A jeles és ritka alkalom apropóján a család ünnepi köszöntést szervezett a Református Templomban, ahol a Terike néni valódi boldogságát jelentő unokák és déd-unokák is megjelentek családjukkal. Ezen eseményen köszöntötte az idős hölgyet a Polgármesteri Hivatal delegációja, városunk elöljárói is. Egy nappal később, stábunk lepte meg az ünnepeltet otthonában, majd beszélgettünk vele a Derecskén töltött évtizedeinek emlékeiről, életútjának alakulásáról és arról, hogy mivel tölti manapság a megérdemelt pihenés hétköznapijait.



Kiss Istvánné Varga Terézia épp egy évszázada, Derecskén látta meg a napvilágot 1920. szeptember 1-jén. Szülei gazdálkodással foglalkoztak akkoriban, emellett édesapja presbiter volt a református gyülekezetben. Hitben élő, a gyülekezetet támogató, rendszeres igehallgató református család volt az övék. Az általános iskola befejezése után Terike néni két évig gazda- és háziasszony képzőbe járt, fiatalon több területen kiemelkedő tehetséggel bírt. Mint mondja, felejthetetlen, élményekben gazdag gyermekkor volt, a mezőgazdasági munkálatokból már fiatalon kivette a részét. – A libalegeltetésre és a sáfrányszedésre a mai napig szívesen gondolok vissza, s arra is, amikor elsőként álltam be a felnőttek közé aratáskor, mindössze 12 esztendősen. – Emlékszik Terus néni.

Meglehetősen fiatalon, 17 évesen ment férjhez Kiss Istvánhoz, – akkor még szülői engedéllyel – akivel boldogok voltak és szerelmesek. Az élettől számtalan jót és szépet reméltek, ám kis idő el-



teltével jöttek a II. Világháború megpróbáltatásai. Terike néni már várandós volt, amikor férjét katonának vitték, ráadásul orosz hadifogságba esett, gyermekük születésénél sem lehetett itthon. Lányukat, Erzsikét két éves korában láthatta először. Később egy fiúgyermek, Cysuzi érkezett a családba. Magángazdálkodóként elvesztették földjeiket, férje a sertéstelepen kezdett dolgozni, Terus néni pedig a kertészetben helyezkedett el. Erzsébet lányuk időközben diplomás középiskolai tanár

lett, fiúgyermekük, Gyula pedig a mezőgazdasági gépszerező szakmát választotta. Mindketten családot alapítottak, így Terike néni immár hét unokával és kilenc dédunokával büszkélkedhet. Az boldogság mellett ugyanakkor a fájdalom is jelen volt az életében. Az évek során elvesztette szüleit, majd 1986-ban szeretett férjét, a család támaszát is. Legnagyobb tragédiaként élte meg gyermekei halálát, s nemrég unokája távozását. Az utóbbi években Terike néni ápolásában két gondozónő segít, akiket az idős hölgy családtagként szeret. Derecske város legidősebb polgára egy évszázados kora ellenére jó egészségnek örvend. Mozgásában korlátozott, önállóan felállni, menni már nem tud, s a hallása is megromlott az évek során. Ahogy Terike néni fogalmaz, – hol felülök, hol pedig lefekszem, de a szerencsétlenségben annyi jó van, hogy nem fáj. – Meséli.

Amikor találkozunk egy 90 vagy 100 évet is megélt emberrel, akarva-akaratlanul csúszik ki a számon a kérdés: mi a hosszú élet titka? Mint megtudtuk: a magas életkor nem jellemző Terus néni rokonságában. Elárulta azonban, "orvosságot" minden nap maradéktalanul elfogyasztja, ami ez esetben egy apró kupica házipálinkát jelent. Ott tartózkodásunk alatt a családi összetartás jelét tapasztalhattuk, s talán a hosszú élet egyik titkaként is tekinthetjük a szeretetet, amit Derecske város legidősebb polgárának környezetében tapasztalhattunk. Türelmével, életútjával, bölcsességével mindannyiunk számára példakép.

Kívánjuk, hogy még sok-sok éven át élvezze Terus néni az őt körülvevők megbecsülését és szeretetét.



Zebraőrt keresünk

Derecskei Városgazdálkodási Nonprofit Kft. pályázatot hirdet ZEBRAŐR munkakörbetöltésére.

Foglalkoztatás jellege:

Teljes munkaidő, napi 8 órá

Ellátandó feladatkör:

Az iskolák környezetének és a Makkay János Tér rendjének felügyelete

Pályázati feltételek:

- iskolai végzettséghez nem kötött

Pályázat részeként benyújtandó dokumentum:

- fényképes önéletrajz

A pályázat benyújtásának határideje:

2020. október 15.

A pályázati kiírással kapcsolatosan további információt a Derecskei Városgazdálkodási Nonprofit Kft. nyújt, a 06-54-410-005-ös telefonszámon.

A pályázatok benyújtásának módja:

- Postai úton: a Derecskei Városgazdálkodási

Nonprofit Kft. címére történő megküldéssel (4130 Derecske, Köztársaság út 90.). Kérjük a borítékon feltüntetni a munkakör megnevezését: „Zebraőr”

- Elektronikus úton: info@devag.hu e-mail címen keresztül

- Személyesen: Derecskei Városgazdálkodási Nonprofit Kft. 4130 Derecske, Köztársaság út 90.

A pályázat elbírálásának határideje:

2020. októberében folyamatosan

A munkakör betölthetőségének időpontja:

A munkakör legkorábban a pályázatok elbírálását követően azonnal betölthető.

Az Áldás Forrás Alapítvány ismét adományozott Városunk számára

A keresztyén értékeket képviselő Áldás Forrás Alapítvány 2020. augusztusában ismét adományozási céllal kereste meg városunkat. A nagy mennyiségű, főként ruházatot, használati tárgyakat, eszközöket tartalmazó szállítmányt a Derecskei Szociális, Család- és Gyermekjóléti Központ vehette át. Az adományt a központ munkatársai segítségével osztja szét a rászoruló családok, idősek részére.

Ezúton szeretnénk megköszönni az alapítvány felajánlását és bízunk benne, hogy a későbbiek folyamán is lehetőségünk lesz további együttműködésre.



Hulladékgyűjtés Kisderecskén

2020. augusztus 19-én környezettisztítási és fenntarthatósági akció keretében hulladékgyűjtést hirdettünk Kisderecskén. A gyűjtésen 15 gyerek, valamint 15 felnőtt vett részt.

A programhoz Bordán Szabolcs polgármester és Ács-Dósa Mónika alpolgármester asszony is csatlakozott. Az önkéntes szemétszedők az egy éves születésnapját ünneplő Tücsök Községi

Háztól indulva bejárták a környéket, megtisztítva a város ezen részét a hulladéktól. A fenntarthatóság eszméje egyre inkább áthatja életünket, emiatt fontos az effajta programok szervezése. Fontos továbbá, hogy a fiatal nemzedéke példát kövessen a jövőben. Ezúton is köszönjük a résztvevők önkéntes segítségét!



Tájékoztatás komposztáló edények átvételéről

Ezúton tájékoztatom a Tisztelt Lakosságot, hogy azon ingatlanulajdonosok, akiknek az év elején, az első körben meghirdetett komposztáló edényekből nem jutott, adataik (név és cím) megadásával jelezhetik igényüket a Derecskei Városgazdálkodási Nonprofit Kft.-nél.

A komposztáló edényzetek átvehetők a Derecskei Városgazdálkodási Nonprofit Kft. 4130 Derecske, Köztársaság út 90. sz. (Pennyvel szemközt)

alatti székhelyén, – a rendelkezésre álló készlet erejéig –, keddi és csütörtöki napokon 8:00-12:00, illetve 13:00-15:00 közötti időtartamban.

A komposztálás során képződő kész komposzt a szolgáltató részéről nem kerül elszállításra, azt az ingatlanhasználó saját területén hasznosítja.

Derecske, 2020. szeptember 15.

Bordán Szabolcs
polgármester

10 napos kalandunk a Balaton körül

**„Sohasem felejtem el azt a pillanatot, amikor ezt a tündérországot megláttam...
Megálltam, mintha a lábam gyökeret vert volna.”**

/Eötvös Károly – Utazás a Balaton körül 1900./

■ DÖRÁNÉ RIZMAYER MÁRIA

Ez év tavaszán vetődött fel – egy facebook csoport kapcsán – hogy sétáljuk körül a Balatont. Először ketten terveztük, aztán személycseré után még hárman csatlakoztak a csoporthoz. Addig forgattuk a fejünkben a gondolatot, míg konkrét elképzelés nem született. Nyárelején már megvolt a szálláshelyek beosztása, a napi 20-25 km pedig vállalható távolságnak tűnt. Szétosztva a feladatokat, mindenki „elindult” szálláshelyet keresni-foglalni. Július első felére sikerült mind a 11 éjszákára találni „alvóhelyet”. Ezután következett az utazás egyik legizgalmasabb szakasza, a készülődés. Milyen hátizsák? Mennyi ruha, cipő? Mi kell feltétlenül?... és hány kg legyen ez összesen? Sok tanakodást, gondolkodást követően végül mindannyian készen álltunk a nagy útra. Augusztus 28-án, mi négyen nők és 50+osok, elindultunk, hogy tíz nap alatt megtegyük a kb. 230 km-t a magyar tengerkörül.

Hegyesi Kati gondolatai: Nagyon jól alakult az időjárás számunkra, nem áztatott bennünket eső, pár meleg nap kivételével, igazi kirándulásra alkalmas idő volt. A szálláshelyeinkre érkezve a legjobb az volt, amikor megfürdöttünk és tiszta ruhában leültünk, pihentettük a lábunkat és beszélgettünk. Nekem az volt a legrosszabb az út során, amikor nem tudtam tartani az ütemet a többiekkel, mert a talpamon víz hólyag alakult ki és nehezebben tudtam menni. A többiek mindig bevártak engem, nem hagytak túl nagy távolságot tőlem. Ez idő alatt nagyon sokat lehetett gondolkozni magában az embernek amikor „egyedül” gyalogolt. De amikor már meggyógyult a talpam minden rendben volt, ott voltama közelükben.

Vargáné Erzsike ezt tartja fontosnak: Tavasszal, mikor hallottam a lehetőséget, azonnal ígért mondtam. Visszagondolva már tudom, nagyon jó döntés volt, mert nem gondoltam bele a hosszú út nehézségeibe, csak az járt a fejembe, hogy lesz, ami lesz, megcsinálom. A túra mind a tíz napja izgalmas, és érdekes volt. Nagy öröm volt, mikor a

második nap után – ami a legnehezebb volt – frissen, útra készen ébredtünk. Számomra nagy élmény volt a Badacsonyi előtt végigsétálni, és másnap mára túlsó partról nézni, a hegyet. A második hétvégére három itthoni társunk csatlakozott hozzánk, mindannyiunk öröme. Jólesett az általuk hozott töltőtökápi és süti. Mi is tettünk egy kitérőt, és Szigligeten meglátogattuk egy közös ismerősünket. A több mint 200 km-es túra az elejétől a végéig jó hangulatban és kellemes időben telt. A csattanó pedig Derecskére való megérkezésünk volt Dóra Lacival, mindannyiunk meglepetésére. KÖSZÖNET MINDENKINEK!!!

Spethné Erzsike ezekkel az élményekkel jött haza: Amikor eldöntöttem, hogy én is részt veszek a Balaton körtúrán, nem gondoltam, hogy ilyen „kemény” lesz. Nem csak a 20-30 km-es távokra gondolok, hanem amit nap, mint nap átélünk. Az önálló életmód izgalmas volt számomra. Mit eszel, mit teszel a hátizsákba, amit a hátadon cipelsz mindenhol. A túratársakkal sokat beszélgettünk az út során, (kibeszélő show), de volt olyan is hogy egymástól leszakadva csak a saját gondolatainkkal róttuk a kilométereket. A táj lenyűgöző volt, sok fotót készítettünk, amit igyekeztünk megosztani az itthon maradt barátainkkal. Minden helynek van egy-egy története. A szállások, amit időben lefoglaltunk az elvárásnak megfelelőek voltak. A fő szempont az volt, hogy legyen fürdési lehetőség és tiszta ágyban aludhassunk. Volt olyan nap, amikor a fáradtságtól este vacsora nélkül zuhantunk az ágyba. Az érkezésünkre szervezett fogadás számomra is meghatározó volt, és jó érzéssel tölt el, hogy ilyen sokan figyelemmel kísérték az utunkat.

Nekem is nagy élmény volt a közös túra. A nap 24 órájában nagyon jól megismerik egymást a csapattagok, mert az út során mi csapattá váltunk. Kialakultak a feladatok és már szinte félszavakból is megértettük egymást. Ha valaki „bal lábbal kelt fel” tudtuk, hogy mit kell tenni: békén hagyni vagy éppen valamivel kikökönteni a rossz kedvéből.

A Balaton csodálatos. Én most szembesültem azzal, hogy órákig tudnék ülni a parton nézni a túlpártot, a vitorlásokat, a kacsákat-hattyúkat vagy egyszerűen csak a vizet. Találkoztunk érdekes emberekkel, mint például Balatonrendesen egy 80 éves férfi állt le velünk beszélgetni, amikor toalettet kerestünk éppen, és meghívott minket kávéra és persze WC-re is. Minden este fáradtan fektedtünk le, és minden reggel frissen indultunk útnak. Nagyon jól éreztem magam ez alatt a 12 nap alatt.

Tervezzük a folytatást is, de nem tudni mit hoz a jövő év!



Hurrá! Újra itt van az ovi!

■ FÜLÖPNÉ ULICS ANDREA – Óvodapedagógus

A gyerekek, szülők és mindenki nagy öröme újra megnyitotta a kapuit a Mese-Vár Óvoda és Bölcsőde szeptember 1.-én. A rövid zárva tartás alatt a dajka néni és más óvodai dolgozók nagyon alapos fertőtlenítést és takarítást valósítottak meg, hogy szeptember elején tiszta, biztonságos körülmények közé érkezhessenek a gyerekek. Ebben a pandémiás időszakban folyamatosan nagy hangsúlyt fektet az intézmény az elővigyázatossági szabályok betartására. Három óvodai csoportba érkeztek mini és kiscsoportos korú gyerekek. A Nyuszi csoportos óvónénik fogadták a legkisebbeket, míg a Csicseregő és Hétszínvirág csoportos óvónénik is izgulva várták a mosolygós-esetként síró kiscsoportosokat. A többi csoportban lévő óvodai dolgozók új dekorációkkal és játékokkal készültek a középső és nagycsoportos gyerekek érkezésére.

Legyen közös ügyünk és felelősségünk a szülőkkel, hogy próbáljuk megtartani az egészséges légkört az óvodában belül is.

Köszönjük a segítséget és a megértést!

47 éves osztálytalálkozó



2020.08.15-én tartották meg 47 éves osztálytalálkozójukat, a volt derecskei I. sz. Általános Iskola 1973-ban végzett 8. b osztályos tanulóit. Osztályfőnök Aranyi Zoltánné, Pirike néni.

A találkozó helyszíne a Derecskei Vadász ház volt. A résztvevők: Balról, jobbra: Bíró Irén, Tóth Magdolna, Kiss Piroska, Csizmadia Róza, Aranyi Zoltánné osztályfőnök, Diós Zsigmond, Szöllősi Róza, Jakó Irén, Fige Julianna, Mészáros Sándor, Szabó Piroska, Kállai Erzsébet, Bogáti Éva, Bakó Csaba, Jakó Margit, Szabó József.

Köszönet a szervezőknek, Tóth Magdolnának és Ácsné Kiss Piroskának.

Hogyan lesz a házi kedvencből menhelyi kutya?

Városunk több utcáján is megjelentek kóbor ebek, melyek feltehetően az őszi ivarzási időszak miatt olykor kisebb „falkákba” verődve borzolja a kedélyeket. A DEVAC munkatársai igyekeznek gondoskodni a kutyák mielőbbi befogásáról, mely sok esetben nem egyszerű – előfordul, hogy hetekig tartó feladattá válik.

A kollégáink munkáját az sem segíti, hogy a kihelyezett csapdákból önjelölt állatvédők rendszerint kiengedik a befogott kutyákat.

A város vezetése számára kiemelten fontos mind a lakosság, mind utcán csavargó ebek biztonságára, így a befogás elsődleges célja, hogy elkerüljük az esetleges baleseteket.

A gazdátlan kutyák gyakran a közlekedési incidensek okozói, valamint elszemdedőivé válnak, elvonatkoztatva a kutyatámadással járó komolyabb ügyektől.

A befogott állatokról minden esetben fotót készítünk, a gazdákat a www.derecske.hu oldalon, a hírfolyamban találhatnak elveszett kedvenceikre. A kutyákról két hétig gondoskodunk és ha ezen időszakban nem jelentkezik a tulajdonosa, akkor az Elhagyott Állatokért Első Sárreai Regionális



Állatvédő Egyesület püspökladányi telephelyére elszállításra kerülnek.

A kóbor kutyákkal kapcsolatos bejelentést a Derecskei Városgazdálkodási Nonprofit Kft. 06-54-410-005-ös telefonszámán, továbbá Derecske Város Applikációján keresztül a Bejelentés menüpontban tehetnek.

Ezúton szeretnénk megragadni az alkalmat és felhívni minden eb tartó figyelmét a felelős állattartásra!

GYERE TE IS FOCIZNI!

Legyél tagja Te is a Derecskei Labdarúgók Sportegyesületének!
Csapatunkba várjuk a focizni szerető
gyerekeket, fiatalokat jelentkezését!

Gyermek csapat / U14 (2006-2007) Czibere Tibor edző: 06 70 425 93 03

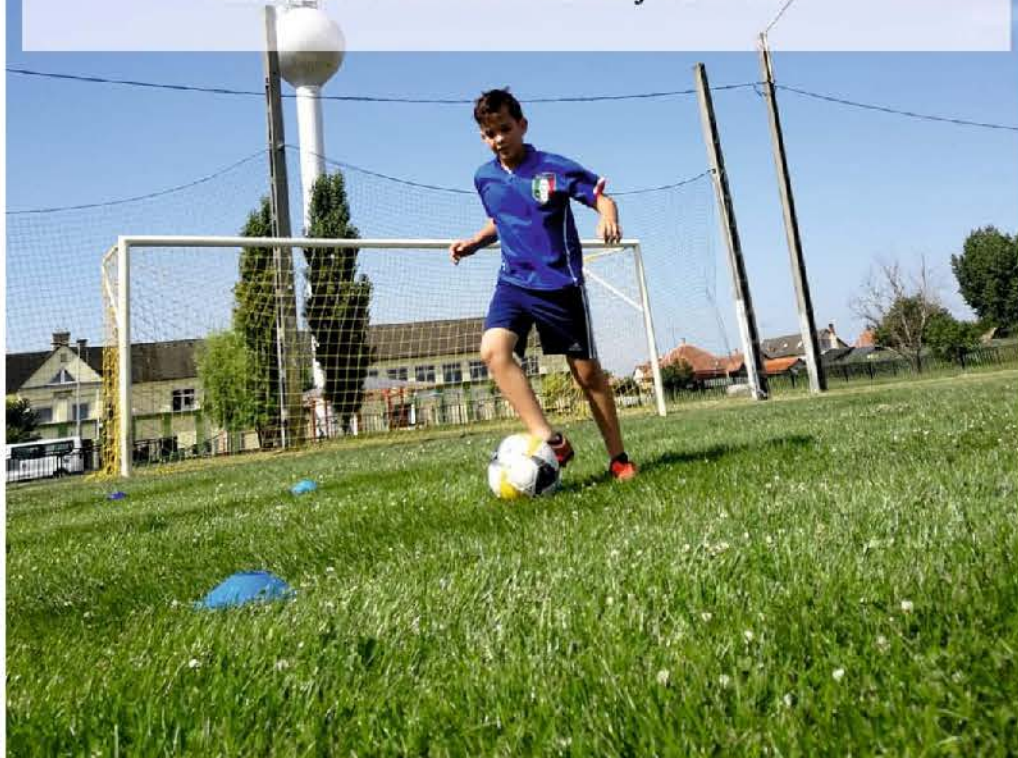
Gyermek csapat / U13 (2008-2009) Nagy Sándor edző: 06 70 610 68 74

Gyermek csapat / U11 (2010-2011) Haraszi Patrik edző: 06 70 675 29 48

Gyermek csapat / U9 (2012-2013) Czibere Bálint edző: 06 70 637 68 51

Érdeklődni és a csapatokba jelentkezni az edzőknél
illetve Czibere Tibornál (06 70 425 93 03)
utánpótlás vezetőnél lehet!

Mindenkit szeretettel várunk! Hajrá Derecske!



Kulturális programajánló



A TérZene program keretében minden héten szombaton 16 órától komolyzenei koncertre kerül sor Derecske új főterén.

A fellépők listája az alábbiak szerint alakul:

Szeptember 26: Lituus rézfúvós együttes

Október 3: Orpheum Quartet

Október 10: Bordó Sárkány

Október 17: Debrecen Szaxofon együttes

Október 24: Bürkös Zenekar

Október 31: Sonivius Vappae

November 7: Nimród Körtkvartett

November 14: Zűrös Banda

A koncertek rossz idő esetén vagy a derecskei református templomban vagy a Páduai Szent Antal római katolikus templomban kerülnek megtartásra.

Rendezvényeinkre mindenkit szeretettel várunk!

Derecske Anno

■ NAGY ISTVÁNNÉ

Derecske Anno címmel honlap indul, melyből megtudhatjuk milyen is volt Derecske, különösen a 20. században. Az ember kapcsolódik szülőföldjéhez, lakó- és munkahelyéhez, egykori iskolájához, erről szeretne többet tudni, és szeretné megismerni a szűkebb hazájának múltját. Ezért bővítjük a város múltjának megismerési lehetőségét, egyben lehetőséget adva a város lakosságának e közös munkára.

Célunk egyik eszköze a honlapunk, ahol lehet mutatni, nyilvánossá tenni a város múltját, az egykori eseményeket, régi képek, fotók, dokumentumok segítségével.

Elérhető a <http://anno.derecske.hu/> címen.

Kellemes böngészést kívánunk!



A Derecskei Hagyományörző nyugdíjas klub

■ FARKASNÉ BENE ERZSÉBET - klubvezető



A Derecskei Hagyományörző nyugdíjas klub tagjai március 9-én még meg tudták ünnepelni a Nőnapot, majd minden klubtag „karanténba” vonult.

Betartották és jól viselték a bezártságot. Többeknek a családtagok segítettek a bevásárlásban, de voltak, akik az önkormányzat és a művelődési központ segítségét kérték.

Telefonon és interneten keresztül tartottuk egymással a kapcsolatot, de nagyon hiányoltuk már a találkozókat, hisz addig hetente láttuk egymást, személyesen beszélgettünk, egymással. A „karanténos” időszak alatt, sajnos négy klubtagunkat is elvesztettük, akiknek emlékét tovább őrizzük.



Végre aztán „kiszabadultunk”.

2020.06.17. Első ízben a „Cserkészház” udvarán szalonnát sütöttünk, illetve előadást hallgattunk „Digitális képzés” címmel. A találkozás jó hangulatban telt. Mindenki elmesélte a pandémia okozta kijárási tiltság időszakát, hogy ki, hogyan töltötte hasznosan ezt az időszakot.

2020.06.24-25. Klubtagjaink is csatlakoztak a virág és faültetéshez, a parkban, illetve a „cserkész” házának udvarán.

Majd felbátorodva szabadságtól, 2020.07.15. az első félévben névnapjukat, születésnapjukat ünneplőket köszöntöttük. Babgulyást főztünk, utána pedig finomabbnál finomabb sütemények voltak, amit az ünneplők készítettek. Ez az összejövetel, tényleg reggeltől estig tartott a „Cserkészház” udvarán.

Ezután, már hetente találkoztunk. Két alkalommal a Helytörténeti Múzeumban tartottuk a klubfoglalkozást. Aztán ismét szalonnát sütöttünk, mert az ilyen események nagy egyetértésben, még közelebb hozzák a tagokat, jobban összekovácsolják társaságát.

Augusztus hónapban nagyon zsúfolt programjaink voltak.

2020.08.05. Külön autóbusszal a Nyíregyházi

Állatparkba utaztunk. Ezt nevezhetjük generációs kirándulásnak is, mert jöttek a gyerekeink, unokáink is velünk. Élményekben gazdag napot töltöttünk együtt.

2020.08.13. Terveztük, a felújított debreceni Zsuzsi vonatozást, ezért egészen a végállomásáig vonatoztunk. Innen, felgyalogoltunk a 25 méter magas kilátóhoz. Jó időben, Romániáig is el lehet innen látni. Ezt követően a Hármashegy tóig sétáltunk. Onnan az Erdei Iskolát érintve, vissza a vonatához. Kicsit fárasztó volt a túra, de a jó levegőn, az erdőben ez sem vettük.

2020.08.17. Ismét szalonnát sütöttünk és beszélgettünk. Következő héten, az Új főtéren volt a gyülekezés, innen startoltunk a Berettyóújfalu felé vezető kerékpárútra. Tépéig még mindenki elkerékpározott, addig együtt volt a csapat, aztán ki meddig bírta a további utat. Négy klubtag a felújításig kerekedett. Ez a kirándulás is jó hangulatú volt. A kis testmozgás, jó kapcsolódásnak bizonyult.

Augusztus 26. A tiszacsegei sport és kulturális találkozóra voltunk hivatalosak. Hajókáztunk a Tiszán, és a komppal is átmertünk a másik oldalra. Délben nagyon finom halászelevettünk.

Augusztus utolsó napján, a Templomkerti parkban találkoztunk. Itt a padon ülve beszélgettünk, mint a fiatalok, majd megtekintettük a Trianoni új emlékművet, és elsétáltunk Szent István szobrához, onnan pedig a fagyaltóhoz.

Várjuk az együttléteket, a közös programokat, eseményeket, hisz családunkon kívül ezek az események is feltöltődést nyújtanak számunkra.

Minden kedves olvasónknak nagyon jó egészséget kívánunk!



A hagyomány szerint az aratás után, Szent István-napra sütötték az új búzából készült első kenyeret. Mivel új búzából sütni először augusztusban lehetett, ezért a hónapot az új kenyér havának is nevezik. Október 16 pedig a kenyér világnapja.

A kenyér készítése több órát igénylő munkafolyamat, amelyet régen minden lánynak meg kellett tanulnia még a férjhezmenetele előtt. Ma már egyre kevesebben ismerik a munkát. A kenyértésztából nemcsak kenyeret, hanem cipót, lángost sütöttek. Az idősebbek még ismerik a kenyérsütés technikáját. Szüleim mesélték el, hogyan is sütöttek régen kenyeret.

A nagy nyárfateknőt este bevitték a házba és két szakajtó kosár (kelesztő kosarak) lisztet beleszittáltak. A szakajtó kosarak a kenyérsütés elengedhetetlen tartozékai voltak, ami gyékényből készült. A liszt szittálása után következett a kovászosítás. A kovászt langyos vízzel megáztatták, majd összekeverték. Minden kenyérhez egy összetett marék kovász és egy fél marék só kellett. A lisztet a dagasztóteknő egyik oldalába tölték, majd a különvett lisztbe mélyedést vájtak, és a kovászt a lisztbe öntötték. Kovászosító fakanállal kevergették. A kész

Kenyérsütés

P. KISS PIROSKA



Az év kenyere 2020-ban

kovászt lisztrel megszórták, majd a kovászosító fát keresztbe tették, vászon abrosszal, szakajtó ruhával betakarták, hogy meg ne fájzon. Éjszakára pihenni hagyták. A letakart kovász megkelesztéséhez 6-7 óra kellett. Reggel korán már három órakor kezdték a munkát. Először a vizet meglangyosították,

majd sót tettek bele. Ezután a kovászt a lisztrel összekeverték. A kenyértésztát kézzel dagasztották, forgatták, hogy minden egyenlően keveredjen. Két óra múlva kezdett hólyagosodni. A kezek már tisztultak, nem ragadt a tészta az ujjaihoz. Miután kész volt a tészta, betakarták. Két óra hosszáig állni hagyták. A szakajtó ruhának csak a fél sarkát emelték fel, megnézték, hogy szépen kelle-e a tészta. A kenyérsütéshez a kemencét fel kellett fűteni. Faluhelyen kőróval vagy venyigével fűtöttek. Kőróból 4-5 kéve kellett. Szívánóval (parázhúzó fa) nyomták beljebb a tüzet, piszkafával megpiszkálták, széjjelrázták, hogy a kemence fenekét, a téglát mindenütt melegítse. Ha szikrázott a téglák, akkor be volt fűtve. Közben kiszakajtották a kenyeret. A gyékénykosárba szakajtó ruhát tettek, meglisztezték és belerakták a kenyeret majd betakarták. A kenyér bevetése pontos figyelmet igényelt. Sütőlapátra ráborították és berakták a kemencébe. Általában három kenyér és egy cipő sült. A cipőt egy óra múlva kivették. Legfinomabb volt a lángos. Sütőlapáton elnyújtották a tésztát és betették a kemencébe. Ez hamar megsült. Az igazi kenyér csak két óra múlva sült ki.

Speciális tartalékosként a Seregben

Már közel 50-en csatlakoztak a Hajdúságból a Magyar Honvédség által meghirdetett Speciális Önkéntes Területvédelmi Tartalékos Szolgálathoz. A program a jövőben is folytatódik, a megyeszékhelyek toborzóirodái továbbra is várják a jelentkezőket.



A kialakult járványhelyzet miatt a Magyar Kormány gazdaságvédelmi programjának középpontjában a munkahelyek megőrzése és az új munkahelyek teremtése áll. Ebben vállalt jelentős szerepet a Magyar Honvédség a – 2020. július 1-jével elindított – Speciális Önkéntes Területvédelmi Tartalékos Szolgálat vállalásának lehetőségével. A szolgálatra olyan büntetlen előéletű, felnőtt korú, magyar állampolgárok jelentkezhetnek, akiknek belföldi lakcímük és legalább általános iskolai végzettségük van. A honvédség akár több ezer állás nélkül maradt embernek adhat át-

meneti vagy hosszútávú munka- lehetőséget, a 6 hónapos képzés ugyanis újabb fél évvel meghosszabbítható, de lehetőség van áttérni más szolgálati formára is.

Az elmúlt rövid időszakban országwide több százan vonultak be a Magyar Honvédség kijelölt alakulataihoz, a lakóhelyükhöz legközelebbi képzési helyre. Megyénkből eddig már majdnem 50-en csatlakoztak.

Az újoncok a bevonulásukat követően megkötik szerződésüket, megkapják a kiképzéshez szükséges ruházatot, majd megkezdik hat hónapos szolgálatukat. A kiképzés programját kifejezetten katonai előképzettséggel nem rendelkező civil embereknek dolgozták ki. Az erőnlét fokozatos növelése után 6 hetes általános lövész képzés, majd 3 hónapos egyéni szakkiképzés következik, ezalatt minden résztvevő egy általa választott területre specializálódik érdeklődési körének és végzettségének megfelelően. A foglalkozások heti negyven órában zajlanak, a napi feladatok végre hajtása után mindenki hazamehet a családjához. A speciális önkéntes területvédelmi tartalékos katonáknak a garantált havi jövedelem mellett napi egyszeri meleg étel és utazási támogatás is jár.

A honvédség nem titkolt célja a programmal, hogy egyre többen válasszák a szerződéses szolgálatot vagy a tartalékos szolgálati formák valamelyikét. Természetesen, aki a képzési idő alatt visszakapja állását vagy új munkát szerez, bármilyen megkötés nélkül, azonnal visszatérhet a civil életbe.

A speciális szolgálatformához egészségügyi szűrés és erkölcsi bizonyítvány szükséges. A katonai toborzók mindenben segítik a jelentkezőket, így akár megszervezik az orvosi vizsgálatokat is. A jelentkezési lapot a megyei toborzóirodáknál lehet kitölteni, az előzetes kérdésekre pedig telefonon és e-mailben is válaszolnak.

Elérhetőségük megtalálható a www.iranyasereg.hu és a www.hadkiegeszites.hu oldalakon, de jelen vannak a Facebookon is, MH Katonai Igazgatási és Központi Nyilvántartó Parancsnokság néven.

A Hajdú-Bihar megyében lévő ügyfélszolgálat Debrecenben a Péterfia u. 58/a szám alatt található, ahol nyitvatartási időben személyesen, telefonon (52/314-200) vagy email-ben (hajdu.toborzo@mil.hu) lehet érdeklődni a vállalható katonai szolgálatformák iránt.

Fotó: Schwarcz Viktória t. százados



Anyakönyvi hírek

SZÜLETÉSEK

2020. július 25. **Szöllősi Léna**
(Szöllősi Tamás – Antal Nikolett)
2020. augusztus 7. **Kapus Máté**
(Kapus Csaba – Bere Barbara)
2020. augusztus 8. **Haraszi Gréta**
(Haraszi Imre – Telegdi Krisztina)
2020. augusztus 10. **Borbély Zselyke**
(Borbély Imre – Szilágyi Gabriella)
2020. augusztus 12. **Zsákai-Sáreczki Róbert**
(Zsákai Attila – Sáreczki Nikolett)
2020. augusztus 20. **Rózsa Szofia**
(Rózsa András – Mos Fanni Fatime)

HÁZASSÁGKÖTÉSEK

2020. augusztus 14.
Marczin László – Pataki Zsanett
2020. augusztus 15.
Tóth Gergő – Serdült Nikolett
2020. augusztus 15.
Sipos Tamás – Bordán Dorina Anita
2020. augusztus 19.
Patka Dániel – Jászai Anikó
2020. augusztus 21.
Nagy László Bence – Erdős Renáta
2020. augusztus 22.
Tóth János – Gyulai Éva
2020. augusztus 22.
Molnár Attila – Szöllősi Enikő
2020. augusztus 22.
Nagy Ákos – Patyi Bernadett Györgyi
2020. augusztus 28.
Polacsek Tibor – Harangi Nikolett Enikő
2020. szeptember 9.
Szécsi József – Szulyák Éva

GYÁSZHÍR

„Nehéz a búcsú, ha tudjuk, hogy végleges.”

NAGY ISTVÁN (1956-2020)

volt Derecske, Legelő utcai
édesapánk 63 évesen súlyos
betegséget követően örökre
megpihent.

Kérésének megfelelően hamvait szűk családi
körben a derecskei katolikus temetőben, szülei
nyughelyén helyeztük örök nyugalomra.

Búcsúznak tőle: Gyermekai, vejei, menyé,
unokái, testvérei és családjai.



80 ÉVES SZÜLETÉSNAPO



2020. szeptember 20-án ünnepelte 80.
születésnapját

G. Nagy Imréné (Sipos Irén)

Derecske, Szováti utcai lakos.

„Szellő szárnyán szálló idő
e szép naphoz vezetett, szívem
imádságát suttogja a szeretet.
Kérem a jó Istent, óvjon, védjen Tégedet.
Adjon neked egészséget,
hosszú boldog életet.”



Élmény volt Derecske, élmény volt Almavirág!
Nem vagyunk derecskeiek, de ezt a várost és ezt a
rendezvényházat választottuk a mi nagy napunk
helyszínéként.

Nem csalódtunk, gyönyörű környezetben,
igényes kiszolgálás mellett éltük meg ezt a
különleges alkalmat családtagjainkkal és
barátainkkal.

Örülünk, hogy Derecske mellett döntöttünk!

Nagy Ákos és Nagy Bernadett
Budapestről

HALÁLESETEK

2020. augusztus 7. **Szilágyi Sándorné**
(született: Kántor Etelka)
volt Derecske, Dózsa György utca 13/A. (70 éves)
2020. augusztus 15. **Erdei Sándorné**
(született: Csécsi Erzsébet)
volt Derecske, Lehel utca 18. (67 éves)
2020. augusztus 15. **Máté Imre**
volt Derecske, Cörbe utca 4. (93 éves)
2020. augusztus 17. **Serestyén József**
volt Derecske, Délibáb utca 11. (91 éves)
2020. augusztus 19. **Cseh Mihályné**
(született: Kiss Mária Magdolna)
volt Derecske, Nap utca 24. (83 éves)
2020. augusztus 22. **Kovács Csaba**
volt Derecske, Vágóhíd utca 7/B. (46 éves)
2020. augusztus 25. **Nagy István**
volt Derecske, Legelő utca 1/A. (63 éves)
2020. augusztus 30. **Áros Jánosné**
(született: Papp Ilona)
volt Derecske, Köztársaság út 136. (78 éves)
2020. szeptember 2. **Szabó Imréné**
(született: Máté Piroksa)
volt Derecske, Nap utca 30. (91 éves)
2020. szeptember 6. **Kiss László**
volt Derecske, Nefelejcs utca 1/A. (77 éves)

KÖSZÖNETNYILVÁNÍTÁS

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik
szeretett halottunk

SERESTYÉN JÓZSEF

temetésén megjelentek, ravatalára
koszorút, virágot helyeztek és mélységes
bánatunkban részvételt osztottak.

A gyászoló család

KÖSZÖNETNYILVÁNÍTÁS

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik
felejtethetetlen halottunk

FEKETE LAJOS

temetésén végtisztességet megadva elkísérték
utolsó útjára, fájdalomunkban osztottak,
sírára koszorút, virágot helyeztek.

A gyászoló család

Derecskei magyarnótás siker
Karcagon!

■ BORDÁN LAJOS

Mészáros András 17 éves derecskei fiatal
már második osztályos kora óta folyamato-
san, sikeresen vesz részt népdaléneklési
versenyeken. Tehetségére Kovácsné Erdei
Ilona is felfigyelt, akinek segítségével más-
fél évvel ezelőtt a debreceni Délibáb Ma-
gyarnóta Egyesület a tagjai közé választotta.
Azóta az egyesületnek köszönhetően fo-
lyamatosan fellépéseken és nótás találko-
zókon vesz részt.

Idén júliusban pedig Karcagon a Sárdy

János nótaklub által szervezett énekverse-
nyen első helyezést ért el magyarnóta kate-
góriában. Elmondása szerint a magyarnóta
szeretettét elsősorban anyai nagypapájá-
nak köszönheti, aki gyerekkorában megis-
mertette és megkedvelte vele a legszebb
nótákat.

Állandó sikerei ellenére az éneklésre
csak hobbiként tekint és elsősorban a me-
zőgazdaságban szeretne dolgozni a később-
iekben.



Derecske Csempeboltja

Józsa-Tker Kft.



Óriási választékkal várjuk vásárlóinkat!

- 94-féle fürdőszobai csempe család;
- 57-féle faerezet mintás padlólap;
- 90-féle padlólap beltéri, kültéri;
- 45-féle csúszásgátlós padlólap;
- 18-féle lamináltpadló

AKCIÓ:

Famintás padlóburkolat 30x60cm

2990ft/m² I.o.

Kültérre is.

Ugyanítt kapható: Laminált parketta,
Festék, Szerszám, Wc, Fugázó, Szilikon,
Nemesvakolat, stb.

Derecske, Köztársaság u. 29. (Sige)
Tel/fax: 54/423-183 | Mob: 30/9763-632
www.derecskecsempe.hu
Email: jozsatker@gmail.com



19 ÉV INGATLANKÖZVETÍTŐI
TAPASZTALAT!

INGATLANKÖZVETÍTÉS

*Mi megmondjuk mennyit ér, de
ÖN MONDJA MEG MENNYIT KÉRI!*

Ingyenes nyilvántartásba vétel!
Megbízóink részére ingyenes értékbérlés!

Közvetítői díj: CSAK 2%

Referenciáink:
<https://devingatlan.hu/sikereink/>

Derecske, Köztársaság út 100. Tel: 06703383508
Nyitva tartás: H – P: 10.00 – 16.00

HITELÜGYINTÉZÉS

SORBANÁLLÁS NÉLKÜL

CSOK, személyi-, babaváró- és lakáshitelek

Hirdetési felületek a Derecskei Hírekben

1/16 oldal álló	49x33 mm
1/8 oldal fekvő	102x73 mm
1/4 oldal fekvő	208x73 mm
1/4 oldal álló	102x151 mm
1/2 oldal fekvő	208x151 mm
1/2 oldal álló	102x307 mm
1/1 oldal	208x307 mm

**Riasztó - Klíma
Kamera - Kapu**

Napelem

rendszerek tervezése,
forgalmazás és kivitelezés



Rivil Klíma Kft.

Tel.: 06-30/9281-378

Cím: 4130 Derecske,
Rózsa utca 19.

Web: www.rivilklima.hu

SÍREMLÉKEK,

ablakpárkányok, kerítésalapok, lépcsők,
konyhapultok, kandallók készítése

ÚJ SZÍNEK, ÚJ FORMÁK,

KEDVEZŐ ÁRAK

Schwarzkopf Zoltán

kőfaragó, sírkőkészítő

Tel.: 06-20-9885-704

Web: schwarzkopfsirko.hu

Email: schwarzkopfzoltan@gmail.com

Cím: 4130 Derecske, Attila u. 27.

TV – Rádió javítása DIÓDA

Derecske, Köztársaság út 121.

Telefon: 06-54/411-111

06-30/626-7655

TÁJÉKOZTATÓ A DERECSKEI VÁROSGAZDÁLKODÁSI NONPROFIT KFT ONLINE ÉTELRENDELÉSÉRŐL

A Derecskei Városgazdálkodási Nonprofit Kft Központi Konyhája tájékoztatja a Tisztelt lakosságot, hogy **2020. október hónapra lehetőség van online étel- rendelésre a www.devag.hu web oldalon.**

Az ételrendelés csak **regisztráció után** lehetséges, melyet a honlapon tud megtenni az alábbi adatok rögzítésével:

1. **Név**
2. **E-mail cím**
3. **Lakcím**
4. **Telefonszám**
5. **Adószám amennyiben kéri a számlán feltüntetni**
6. **Általános Szerződés Feltételek elfogadása**

A rendelés az **Ételfutár** menü pont alatt történik.

Az ételrendelést a tárgy napot megelőző munkanap 11 óráig tudja megtenni, mivel a rendszer 11 óra után lezár.

A rendelés visszamondását is a tárgy napot megelőző munkanap 11 óráig teheti meg.

Az ételrendeléskor a megrendelt étel ára tájékoztatólag megjelenik, mely összeget pénzügyileg **készpénzben, bankkártyával és SZÉP Kártyával a központi konyhán, átutalással az OTP Bank Nyrt.-nél vezetett 11738118-20020464-00000000 számlára kell teljesíteni.**

Számlakészítés:

- Azonnali számlakészítés a központi konyhán
- Amennyiben hónap közben nem készül számla a tárgy hó utolsó napjától számított 8 napon belül kell a számlának elkészülnie legkésőbb

A számla átvétele:

- a Központi Konyha pénztárában (Derecske, Lengyel u. 1. szám alatt
- vagy amennyiben kéri a regisztráció során megadott e-mail címre kerül megküldése

Elérhetőség:

- telefon: 54-410-973
- e-mail: derecskekonyha@gmail.com

Derecskei Városgazdálkodási Nonprofit Kft



Főszerkesztő: Sári Andrea. Korrektúra: Dr. Majoros Lajos. Grafikai szerkesztő: Vincze László. Hirdetésfelvétel: hétköznap 8:00-12:00 óra között. Cím: Derecskei Városgazdálkodási Nonprofit Kft., 4130 Derecske, Köztársaság út 90. Tel. (munkaidőben hívható): 20/359-55-78. E-mail: derecskeihirek@gmail.com Kiadja: Derecskei Városgazdálkodási Nonprofit Kft. Felelős kiadó: Végső Zoltán ügyvezető. Nyomdai kivitelezés: Kapitális Nyomdaipari Kft. Debrecen, 4002 Debrecen, Balmazújvárosi út 14. Megjelenik havonta 3400 példányban. Terjeszti: Derecskei Városgazdálkodási Nonprofit Kft. ISSN 1215-4229 (Nyomtatott) ISSN 2063-6482 (Online).